*Fiche de Données de Sécurité / Fiche Signalétique*

conformément aux normes ANSI Z400.1- 2004 et 29 CFR 1910.1200.

# RAID MAX® INSECTICIDE CONTRE LES INSECTES RAMPANTS (NO D'HOM 23088.04 LOI P.A)

Version *3*.0

Date d'impression 05/22/2014

Date de révision 05/21/2014

Numéro de la FDS 350000004530

## 1. IDENTIFICATION DU PRODUIT ET DE LA SOCIETE

**Informations sur le produit**

| | | |
|---|---|---|
| Nom commercial | : | RAID MAX® INSECTICIDE CONTRE LES INSECTES RAMPANTS (NO D'HOM 23088.04 LOI P.A) |
| Utilisation de la substance/du mélange | : | Insecticide |
| Société | : | S.C. Johnson et Fils, Limitée<br>1 Webster Street<br>Brantford ON N3T 5R1 |
| Numéro d'appel d'urgence | : | Téléphone D'Urgence Médical et de Transport (24 Heures) (866) 231-5406<br>Téléphone D'Urgence Médical International (24 Heures) (952) 852-4647<br>Téléphone D'Urgence de Transport en Canada (24 Heures) (613) 996-6666 |

## 2. IDENTIFICATION DES DANGERS

**Aperçu des urgences**

| | | |
|---|---|---|
| Apparence/odeur | : | blanc / aérosol / caractéristique |
| **Préoccupations immédiates** | : | Attention<br>Éviter le contact avec la peau, les yeux et les vêtements.<br>Éloigner de la chaleur, des étincelles et des flammes.<br>Nocif en cas d'absorption par la peau.<br>Contenu sous pression.<br>Ne pas percer le contenant, ni le jeter au feu.<br>Ne pas stocker à plus de 50°C (120 °F) car le contenant pourrait exploser. |

**Effets potentiels sur la santé**

| | | |
|---|---|---|
| Voies d'exposition | : | Contact avec les yeux. Contact avec la peau. Ingestion. |
| Yeux | : | Peut causer:<br>Irritation légère des yeux |
| Peau | : | Peut causer des rèactions cutanées dans de rares cas.<br>Un contact prolongé ou répété peut dessécher la peau et provoquer de l'irritation.<br>Nocif en cas d'absorption par la peau. |
| Inhalation | : | Peut provoquer une irritation du nez, de la gorge et des poumons. |

Peut être nocif par inhalation.

Ingestion : Peut irriter la bouche, la gorge et l'estomac.
Peut provoquer des douleurs abdominales.
Nocif en cas d'ingestion.

Condition médicale aggravée : Des gens qui ont des troubles de la peau peut être plus prédisposées à l'irritation.
Des gens qui ont des affections chroniques respiratoires comme l'asthme, l'emphysème, la bronchite chronique, etc., peut être plus prédisposées à l'irritation.

## 3. COMPOSITION/ INFORMATIONS SUR LES COMPOSANTS

Les produits chimiques dangereux qui sont présents à des niveaux égaux ou supérieurs aux niveaux à déclarer en vertu de la norme 29 CFR 1910.1200 de l'OSHA ou du Règlement canadien sur les produits contrôlés sont énumérés dans le tableau ci-après :

| Nom Chimique | No.-CAS | Pour cent en poids |
|---|---|---|
| Isobutane | 75-28-5 | 10.00 - 30.00 |
| Propane | 74-98-6 | 1.00 - 5.00 |
| Distillats légers (pétrole), hydrotraités | 64742-47-8 | 1.00 - 5.00 |
| n-Octyl bicycloheptene dicarboximide | 113-48-4 | 0.10 - 1.00 |
| Permethrin | 52645-53-1 | 0.10 - 1.00 |
| Allethrin | 584-79-2 | 0.0001 - 0.10 |

Pour de plus amples renseignements sur les ingrédients présents dans le produit, consulter le site www.whatsinsidescjohnson.com.

## 4. PREMIERS SECOURS

Contact avec les yeux : Rincer abondamment à l'eau. Faire appel à une assistance médicale en cas d'apparition d'une irritation qui persiste.

Contact avec la peau : Rincer immédiatement et abondamment à l'eau pendant 15 à 20 minutes. Faire appel à une assistance médicale en cas d'apparition d'une irritation qui persiste. Enlever les vêtements et les chaussures contaminés. Laver les vêtements avant de la réutiliser.

Inhalation : Transférer la personne à l'air frais. En cas de troubles respiratoires, consulter un médecin.

Ingestion : En cas d'ingestion, NE PAS faire vomir sauf sur instruction du

personnel médical. Ne jamais rien faire avaler à une personne inconsciente. Faire immédiatement appel à une assistance médicale.

## 5. MESURES DE LUTTE CONTRE L'INCENDIE

| | | |
|---|---|---|
| Moyens d'extinction appropriés | : | Utiliser de l'eau pulvérisée, de la mousse résistant à l'alcool, de la poudre sèche ou du dioxyde de carbone. |
| Dangers spécifiques pendant la lutte contre l'incendie | : | Risque d'explosion des aérosols par le feu. Le contenant peut fondre et répandre en chaleur du feu. Ne pas laisser pénétrer l'eau d'extinction contaminée dans les égouts ou les cours d'eau. |
| Information supplémentaire | : | Combattre l'incendie à une distance maximale ou à partir d'un endroit protégé. Rafraîchir les conteneurs exposés au feu - s'en approcher avec prudence. Porter une combinaison de protection intégrale et un appareil de protection respiratoire isolant autonome à pression positive. En cas d'incendie et/ou d'explosion, ne pas respirer les fumées. |
| Point d'éclair | : | < -7 °C<br>< 19.4 °F<br>Méthode: (TCC)<br>Note: Propulseur |
| Limite d'explosivité, inférieure | : | Note: donnée non disponible |
| Limite d'explosivité, supérieure | : | Note: donnée non disponible |
| Classification NFPA | : | Aérosol Niveau 1, normes NFPA 30B |

## 6. MESURES À PRENDRE EN CAS DE DISPERSION ACCIDENTELLE

| | | |
|---|---|---|
| Précautions individuelles | : | Enlever toute source d'ignition.<br>Porter un équipement de protection individuel. |
| Précautions pour la protection de l'environnement | : | Ne pas déverser dans des eaux de surface ou dans les égouts.<br>Utiliser un confinement approprié pour éviter toute contamination du milieu ambiant.<br>En dehors des conditions normales d'utilisation éviter les rejets dans l'environnement. |
| Méthodes de nettoyage | : | Enlever avec un absorbant inerte.<br>Si l'aérosol est endommagé:<br>Balayer et déposer avec une pelle dans des réceptacles appropriés pour l'élimination. |

Contenir le déversement, absorber avec des matières absorbantes non combustibles, (par ex. sable, terre, terre de diatomée, vermiculite) et transférer dans un conteneur en vue d'une élimination conforme à la réglementation locale / nationale (voir section 13).
Utiliser du matériel anti-étincelant seulement.
Endiguer les renversements considérables.
Nettoyer les résidus sur le site où le produit s'est répandu.

## 7. MANIPULATION ET STOCKAGE

### Manipulation

| | | |
|---|---|---|
| Conseils pour une manipulation sans danger | : | Ne pas percer le contenant, ni le jeter au feu.<br>Ne pas pénétrer dans les zones d'utilisation ou de stockage sans une ventilation adéquate.<br>Éviter de respirer les vapeurs, les brouillards de pulvérisation ou les gaz.<br>Ne pas vaporiser vers le visage.<br>Ne pas utiliser dans des zones qui n'ont pas une ventilation adéquate.<br>Utillser uniquement pour l'usage prévu et conformément au mode d'emploi.<br>TENIR LE PRODUIT HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS ET DES ANIMAUX DE COMPAGNIE.<br>Ne pas manger, fumer ou boire dans la zone de travail. |
| Indications pour la protection contre l'incendie et l'explosion | : | Tenir à l'écart de la chaleur et des sources d'ignition. |

### Stockage

| | | |
|---|---|---|
| Exigences concernant les aires de stockage et les conteneurs | : | Ne pas stocker à plus de 50°C (120 °F) car le contenant pourrait exploser.<br>Conserver à l'écart des aliments et boissons, y compris ceux pour animaux.<br>Conserver dans un endroit sec, frais et bien ventilé. |

# RAID MAX® INSECTICIDE CONTRE LES INSECTES RAMPANTS (NO D'HOM 23088.04 LOI P.A)

Version *3*.0
Date d'impression 05/22/2014
Date de révision 05/21/2014
Numéro de la FDS 350000004530

## 8. CONTRÔLES DE L'EXPOSITION/ PROTECTION INDIVIDUELLE

**Limites d'exposition professionnelle**

| Composants | No.-CAS | mg/m3 | ppm | Non-standard units | Base |
|---|---|---|---|---|---|
| Isobutane | 75-28-5 | - | 1,000 ppm | - | ACGIH STEL |
| Propane | 74-98-6 | - | 1,000 ppm | - | ACGIH TWA |
| Distillats légers (pétrole), hydrotraités | 64742-47-8 | 1,200 mg/m3 | 152 ppm | - | SUPPLIER |

**Équipement de protection individuelle**

***Protection respiratoire*** N'utiliser qu'avec une ventilation adéquate.
Ne pas vaporiser dans des éspaces fermés.

***Protection des mains*** : Gants en caoutchouc

***Protection des yeux*** Pas d'exigence particulière

***Protection de la peau et du corps*** : Pas d'exigence particulière

**Mesures d'hygiène** : À manipuler conformément aux bonnes pratiques d'hygiène industrielle et aux consignes de sécurité. Se laver à fond après manipulation. Ne pas manger, fumer ou boire dans la zone de travail.

## 9. PROPRIÉTÉS PHYSIQUES ET CHIMIQUES

Forme : aérosol

Couleur : blanc

Odeur : caractéristique

pH : non applicable

Point de fusion : donnée non disponible

| | | |
|---|---|---|
| Point d'ébullition | : | 100 °C |
| Point de congélation | : | donnée non disponible |
| Point d'éclair | : | < -7 °C<br>< 19.4 °F<br>Méthode: (TCC)<br>Propulseur |
| Taux d'évaporation | : | donnée non disponible |
| Température d'auto-inflammabilité | : | donnée non disponible |
| Limite d'explosivité, inférieure | : | donnée non disponible |
| Limite d'explosivité, supérieure | : | donnée non disponible |
| Pression de vapeur | : | donnée non disponible |
| Densité | : | 0.940 - 0.975 g/cm3 |
| Hydrosolubilité | : | complètement soluble |
| Coefficient de partage: n-octanol/eau | : | donnée non disponible |

## 10. STABILITÉ ET RÉACTIVITÉ

| | | |
|---|---|---|
| Conditions à éviter | : | Chaleur, flammes et étincelles. |
| Matières à éviter | : | Oxydants forts |
| Produits de décomposition dangereux | : | La décomposition par la chaleur peut provoquer le dégagement de gaz et de vapeurs irritants. |
| Réactions dangereuses | : | Stable dans les conditions recommandées de stockage. |

## 11. INFORMATIONS TOXICOLOGIQUES

| | | |
|---|---|---|
| Toxicité aiguë par voie orale | : | DL50<br>Evalué(e)<br>> 5,000 mg/kg |

| | | |
|---|---|---|
| Toxicité aiguë par inhalation | : | CL50<br>Evalué(e)<br>> 5 mg/l |
| Toxicité aiguë par voie cutanée | : | DL50<br>Evalué(e)<br>> 2,000 mg/kg |

**Effets chroniques**

| | | |
|---|---|---|
| Cancérogénicité | : | donnée non disponible |
| Mutagénicité | : | donnée non disponible |
| Effets sur la reproduction | : | donnée non disponible |
| Tératogénicité | : | donnée non disponible |
| Sensibilisation | : | La substance n'est pas un sensibilisateur |

## 12. INFORMATIONS ÉCOLOGIQUES

**Effets écotoxicologiques** : donnée non disponible

## 13. CONSIDÉRATIONS RELATIVES À L'ÉLIMINATION

DÉCHETS DE PESTICIDES:
Respecter tout règlement fédéral, provincial, et d'État, et toute ordonnance locale et municipale en vigueur concernant l'éliminatio
Consommateur peut jeter le récipient vide dans le détritus, ou réutilisez-le où les équipements existent.

## 14. INFORMATIONS RELATIVES AU TRANSPORT

**Transport par route**

- **US DOT (Departement dês Transports) & Transport de Substances Dangereuses au Canada:**

Nom d'expédition des AEROSOLS - INFLAMMABLE, 2.1

| | |
|---|---|
| Nations unies | |
| Classe: | 2.1 |
| Numéro ONU | 1950 |
| Groupe d'emballage: | Aucun(e). |
| Note: | Une dérogation pour quantités limitées peut être applicable pour ce produit, veuillez consulter les documents de transport. |

**Transport maritime**

- *IMDG:*

| | |
|---|---|
| Nom d'expédition des Nations unies | AEROSOLS - INFLAMMABLE, 2.1 |
| Classe: | 2 |
| Numéro ONU: | 1950 |
| Groupe d'emballage: | Aucun(e). |
| No EMS: | F-D, S-U |
| Note: | Une dérogation pour quantités limitées peut être applicable pour ce produit, veuillez consulter les documents de transport. |

**Transport aérien**

- *ICAO/IATA:*

| | |
|---|---|
| Nom d'expédition des Nations unies | AEROSOLS - INFLAMMABLE, 2.1 |
| Classe: | 2.1 |
| UN/ID No.: | UN 1950 |
| Groupe d'emballage: | Aucun(e). |
| Note: | SC Johnson ne transportant généralement pas de produits par avion. Veuillez consulter les Règlements Matières Dangereuses IATA/ICAO pour avoir les instructions détaillées pour le transport aérien de ce produit. |

## 15. INFORMATIONS RÉGLEMENTAIRES

| | | |
|---|---|---|
| État actuel de notification | : | Tous les ingrédients de ce produit respectent le Règlement sur les renseignements concernant les substances nouvelles de la Loi canadienne sur la protection de l'environnement. |
| Prop. 65 de la Californie | : | Ce produit ne contient aucune substance chimique, dont l'Etat de Californie ait connaissance, qui puisse provoquer le cancer, des malformations congénitales, ou tout autre dommage lié à la reproduction. |
| Règlements du Canada | : | Ce produit est classé conformément aux critères du règlement sur les produits contrôlés et la fiche signalétique contient toutes les informations requises par le règlement sur les produits contrôlés. |

# RAID MAX® INSECTICIDE CONTRE LES INSECTES RAMPANTS (NO D'HOM 23088.04 LOI P.A)

Version *3*.0 | Date d'impression 05/22/2014

Date de révision 05/21/2014 | Numéro de la FDS 350000004530

## 16. AUTRES INFORMATIONS

**HMIS Ratings**

| | |
|---|---|
| **Santé** | 2 |
| **Inflammabilité** | 4 |
| **Réactivité** | 0 |

**Codes Pour le NFPA**

| | |
|---|---|
| **Santé** | 2 |
| **Feu** | 4 |
| **Réactivité** | 0 |
| **Spécial** | - |

Cette information est fournie en conformité avec les règlementations de l'administration de sécurité et santé au travail des Etats-Unis (OSHA), et du Système d'Information sur les Matières Dangereuses Utilisées au Travail (SIMDUT) du Canada. L'information fournie est conçue pour les lieux de travail où l'utilisation du produit et la fréquence d'exposition dépasse celle imprimé sur l'étiquette des produits de consommateurs.

Information supplémentaire
Ce document a été préparé avec des données dont les sources ont été jugées fiables. Cela ne constitue pas une garantie, expresse ou implicite, sur l'exactitude de l'information donnée aux présentes. Les conditions réelles d'utilisation et de manutention sont indépendantes de la volonté du vendeur. L'utilisateur est responsable de l'appréciation de toute l'information disponible lorsqu'il utilise ce produit à des fins particulières, et de la conformité de cette utilisation aux lois en vigueur (fédérales, provinciales, municipales, etc.).

| | |
|---|---|
| Préparé par | SC Johnson Global Safety Assessment & Regulatory Affairs (GSARA) |